

DELIVERY NOTE : 82704148

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

Your contact :
Telephone :

DATE : 26.10.2018 11:21:21

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.P.A
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Expedition on : 26.10.2018 at 11:21:20
Delivered on : 26.10.2018 at 11:21:20
Order reason :

29359

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Dual Wet Clutch assy 300 (4010) 550003927501 FR-IT	2510164010 1084010A	630 PCE	TBA-501627	1	112678631	105		112678631
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 630 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 6 Confrontata alle schede d'imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: <i>relois</i> Firma: <i>relois</i>			TBA-501626	7				
			TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	112678632	105	
			TBA-501626	7				
			TBA-501628	1				
			PCE	1	112678633	105		112678633
			TBA-501627	7				
			TBA-501626	7				
			TBA-501628	1				
			PCE	1	112678634	105		112678634

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : XA131CG
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA amiens

Total gross weight : 4319,96 KGM
Total net weight : 4319,91 KGM
Total no. of handling units: 6
Total no. of boxes : 6
Total volume : 0,67 DMQ

TRANSIT LOCATION

180 67066
15008707622
Di

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

The ownership of the products remains with
Valeo
until the total price has been paid by the

DELIVERY NOTE : 82704148
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilité Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
 Shipping instruction :

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 PO Box CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

Your contact :
 Telephone :

DATE : 26.10.2018 11:21:21

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.p.A
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Expedition on : 26.10.2018 at 11:21:20
 Delivered on : 26.10.2018 at 11:21:20
 Order reason :

REMOTE TRANSMISSION

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
			PCE	TBA-501627	1	112678635	105		112678635
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	112678636	105		112678636
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				

Mittente (cognome, nome, stato)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Absender (Name, Anschrift, Land)
VALEO EMBRAYAGES
AU Roger Dumoulin
80009 AMIENS France

LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE
LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
FRACHTBREIF TRANSPORTDOKUMENT
N.
Questo trasporto è sottoposto; nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR).
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).
Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiliger Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR).

2 Destinataro (cognome, nome, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)
GETRAG S.P.A. CMR
VIA DE' CICLAMINI LA
70026 MODUGNO ITALIA

16 Trasportatore (cognome, nome, indirizzo; stato)
TORRELLLO Autotrasporti Nazionali ed Internazionali
Via G. Marconi, 381 - 88025 Montoro (AV) - Italy
Tel: +39 0825 188001 Fax: +39 0825 502699
Web: www.torrelllotrasporti.it e-mail: info@torrelllotrasporti.it P.IVA: 01897330641
N. Iscrizione all'Albo degli Autotrasportatori AV/6902365/K
N. autorizzazione al trasporto di cose conico: GA1133A/AV000039

3 Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)
Idem

17 Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo, stato)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)
T.N. LOGISTICA SK s.r.o.
Michálska 7 SK - 811 01 Bratislava
ICO: 36846902 - DIC: 2022460462 - IC PPH: SK2022460462
Targa rimorchio o motrice
Number trailer or tractor truck **BL673 FA/KA/B/EG**

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)
Idem 1 pc 26/10/18

18 Riserva ed osservazioni del trasportatore
Réserves et observations du transporteur
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers

5 Documenti allegati
Documents annexés
Beigefügte Dokumente

6 Contrassegni e numeri
Marques et numéros
Skennzeichen und Nummern
BLN:
827 04 174 10
827 04 173 4
827 04 159 3
827 04 148 6
827 04 140 4
29 Palettes pieces

7 Numero dei colli
Nombre des colis
Anzahl der Packstücke
827 04 174 10
827 04 173 4
827 04 159 3
827 04 148 6
827 04 140 4

8 Imballaggio
Mode d'emballage
Art der Verpackung
Auto

9 Denominazione corrente della merce
Nature de la marchandise
Bezeichnung des Gutes
Auto

10 N. di statistica
No statistique
Statistiknummer

11 Peso lordo kg.
poids brut kg.
Bruttogewicht in kg.
14879 kgs

13 Istruzioni del mittente
Instruction de l'expéditeur
Anweisungen des Absenders
PK 00000 553 82

19 Convenzioni particolari
Conventions particulières
Besondere Vereinbarungen
KUEHNE + NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

14 Istruzioni per il pagamento del no
Prescriptions d'affranchissement
franzzahlungsanweisungen
 Franco
Franco
Frei
 Assegnato
Non franco
Unfrei

20 Da pagare per:
A payer par:
Zu zahlen für:
29 OT 2018
Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità

21 Compilato a
Etablé à
Ausgefertigt in
AMIENS il
le
26/10/2018
EXPEDITION VALEO FA

15 Rimborsato / Remboursement / Rückerstattung

22 81 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens Cédex 2
Valeo 26 OCT. 2018
Des
Firma e timbro del mittente
Signature et timbre de l'expéditeur
Unterschrift und Stempel des Absenders

23 Firma e timbro del trasportatore
TORRELLLO Autotrasporti Nazionali ed Internazionali
Via G. Marconi, 381 - 88025 Montoro (AV) - Italy
Targa motrice
Numero d'immatricolazione della motrice
Nummernschild der Kräftmaschine
Targa rimorchio
Tractor number plate
Nummernschild des Anhänger

24 Merce ricevuta
merchandises reçues
Gut Empfangen
Luogo
lieu
Ort
il
le
am
20
Firma e timbro del destinatario
Signature et timbre du destinataire
Unterschrift und Stempel des Empfängers

I numeri dal 1 al 15 compreso devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente, oltre al numero 10-21-22. Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore. A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur. 1-15 einschließen. Die mit fett gedruckten Linien eingehämmen Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

(*) Per le merci pericolose indicate oltre la denominazione corrente, la classe, la cifra e se del caso la lettera. En cas de marchandises dangereuses indiquées, outre la certification, l'éventuelle, la classe, la chiffre et le cas échéant, la lettre. Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben, die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.